

Renaissance Quarterly

VOLUME LVI • NUMBER 3 • AUTUMN 2003



THE RENAISSANCE SOCIETY OF AMERICA



EDITORS

Articles

PAUL F. GRENDLER
University of Toronto, Emeritus

Book Reviews

SHEILA J. RABIN
St. Peter's College

ASSOCIATE EDITORS

MICHAEL J. B. ALLEN
University of California, Los Angeles

MARTIN ELSKY
*City University of New York, Brooklyn
College & The Graduate Center*

JANET COX-REARICK
*City University of New York,
The Graduate Center*

DANIEL JAVITCH
New York University

OTTAVIO DI CAMILLO
*City University of New York,
The Graduate Center*

ERIKA RUMMEL
*Wilfrid Laurier University,
Emeritus*

JEFFREY CHIPPS SMITH
University of Texas, Austin

PRODUCTION EDITOR

TONYA KNUDSEN
Renaissance Society of America

EDITORIAL & PRODUCTION STAFF

JESSICA S. COOPERMAN
New York University

TIMOTHY KRAUSE
*City University of New York,
The Graduate Center*

ANTONELLA DALLA TORRE
*City University of New York,
The Graduate Center*

MARTHA NEWMAN
Renaissance Society of America

MARCELLA GRENDLER
Chapel Hill, NC

LAURA SCHWARTZ
Renaissance Society of America

EDITORIAL ADVISORY BOARD

- | | |
|--|--|
| MARIAN BODIAN
<i>Pennsylvania State University</i> | THOMAS DACOSTA KAUFMANN
<i>Princeton University</i> |
| ANN G. CARMICHAEL
<i>Indiana University</i> | MARY ELLEN LAMB
<i>Southern Illinois University</i> |
| CHRISTOPHER S. CELENZA
<i>Michigan State University</i> | HELEN S. LANG
<i>Villanova University</i> |
| LIANA DE GIROLAMI CHENEY
<i>University of Massachusetts, Lowell</i> | DEBORAH N. LOSSE
<i>Arizona State University</i> |
| WILLIAM J. CONNELL
<i>Seton Hall University</i> | PATRICK MACEY
<i>Eastman School of Music</i> |
| MARY THOMAS CRANE
<i>Boston College</i> | JOHN J. MARTIN
<i>Trinity University</i> |
| ANTHONY FRANCIS D'ELIA
<i>Queen's University</i> | ANGELO MAZZOCCO
<i>Mount Holyoke College</i> |
| PAULA FINDLEN
<i>Stanford University</i> | EILEEN A. REEVES
<i>Princeton University</i> |
| KATHERINE J. GILL
<i>Saint John's University</i> | BETTE TALVACCHIA
<i>University of Connecticut, Storrs</i> |
| HANNIBAL HAMLIN
<i>The Ohio State University, Mansfield</i> | NICHOLAS TERPSTRA
<i>University of Toronto</i> |
| LORNA HUTSON
<i>University of California, Berkeley</i> | ALISON P. WEBER
<i>University of Virginia</i> |
| THOMAS M. IZBICKI
<i>The Johns Hopkins University</i> | MARJORIE CURRY WOODS
<i>University of Texas, Austin</i> |
| EUGENE J. JOHNSON
<i>Williams College</i> | JOANNA WOODS-MARSDEN
<i>University of California, Los Angeles</i> |

PUBLISHED BY:

The Renaissance Society of America, Inc.
The Graduate School and University Center
The City University of New York
365 Fifth Avenue, Room 5400
New York, NY 10016-4309
tel: 212.817.2130 fax: 212.817.1544
e-mail: rsa@rsa.org website: www.rsa.org

©2003 by the Renaissance Society of America, Inc. The Renaissance Society of America was organized on January 30, 1954, at Columbia University, and was incorporated as a nonprofit society under the laws of the State of New York on April 30, 1954. *Renaissance Quarterly*, published four times a year, is distributed to members of the Society. Membership is open to anyone interested in Renaissance studies and is for the calendar year. Claims for undelivered issues should be made within one year of publication date. Orders for back issues should be sent to the Society's office. Orders for back issues on microfilm and microfiche should be sent to Proquest Information and Learning, 300 North Zeeb Road, Ann Arbor, MI 48106-1346. Typesetting by the Renaissance Society of America, Inc. Production by The Sheridan Press, Hanover, PA 17331. 3700 copies printed. Total paid and/or requested circulation: 3183. One free distribution by mail. Total distribution: 3184. Copies not distributed: 516. Mailed via Periodical Postage Paid at New York, NY 10011 and at additional mailing offices. POSTMASTER: Send address changes to *Renaissance Quarterly*, The Graduate School and University Center, The City University of New York, 365 Fifth Avenue, Room 5400, New York, NY 10016-4309.

Vol. LVI, No. 3

ISSN: 0034-4338

Renaissance Quarterly

VOLUME LVI • NUMBER 3 • AUTUMN 2003

Studies

- William of Ockham and Lorenzo Valla: False Friends.
Semantics and Ontological Reduction
LODI NAUTA 613
- Rhetoric and Humanism in Quattrocento Venice
VIRGINIA COX 652
- Alciato and the Grammarians: The Law and the Humanities in
the *Parergon iuris libri duodecim*
DENIS L. DRYSDALL 695
- “The Death of the ‘New Poete’: Virgilian Ruin and Ciceronian
Recollection in Spenser’s *The Shepheardes Calender*”
REBECA HELFER 723

Reviews

- Paul F. Grendler. *The Universities of the Italian Renaissance* Jonathan Davies 757
- Alison Cornish and Dana E. Stewart, eds. *Sparks and Seeds: Medieval Literature
and its Afterlife: Essays in Honor of John Freccero* Giuseppe C. Di Scipio 758
- Salvatore Di Maria. *The Italian Tragedy in the Renaissance* Nicole Prunster 760
- Remo L. Guidi. *Il dibattito sull'uomo nel Quattrocento: Indagini e dibattiti*
..... John Monfasani 762
- Gigliola Fragnito, ed. *Church, Censorship and Culture in Early Modern Italy*
..... Peter Godman 764
- Sara F. Matthews-Grieco and Sabina Brevaglieri, eds. *Monaca moglie serva
cortigiana: Vita e immagine delle donne tra Rinascimento e Controriforma*
..... Katherine A. McIver 765
- Shifra Baruchson-Arbib. *La culture livresque des juifs d'Italie à la fin de la
Renaissance* Wendy S. Botuck 767
- Mario Del Treppo, ed. *Condottieri e uomini d'arme nell'Italia del Rinascimento*
..... Niccolò Capponi 769

Carolyn C. Wilson. <i>St. Joseph in Italian Renaissance Society and Art: New Directions and Interpretations</i>	Meredith J. Gill	771
Gregorio Comanini. <i>The Figino, or On the Purpose of Painting: Art Theory in the Late Renaissance</i>	Louis Alexander Waldman	773
David G. Franklin. <i>Painting in Renaissance Florence 1500-1550</i>	Elizabeth Pilliod	774
Margaret Haines, ed. <i>Santa Maria del Fiore: The Cathedral and Its Sculpture</i>	Melinda Hegarty	776
Bruce Boucher, ed. <i>Earth and Fire: Italian Terracotta Sculpture from Donatello to Canova</i> ; and Francesco Caglioti. <i>Donatello e i Medici: Storia della David e della Giuditta</i>	David G. Wilkins	777
Stephen John Campbell. <i>Cosmè Tura: Painting and Design in Renaissance Ferrara</i>	Helen Geddes	780
Kate van Orden, ed. <i>Music and the Cultures of Print</i> ; Tim Carter. <i>Music, Patronage and Printing in Late Renaissance Florence</i> ; and Richard J. Agee. <i>The Gardano Music Printing Firms, 1569-1611</i>	Mary S. Lewis	781
Colleen Reardon. <i>Holy Concord within Sacred Walls: Nuns and Music in Siena, 1575-1700</i>	Mauro Calcagno	786
Aude Viaud, ed. <i>Correspondance d'un ambassadeur castillan au Portugal: dans les années 1530: Lope Hurtado de Mendoza</i>	Helen Nader	787
Andrés Laguna. <i>Europa beautentimorumene: es decir, que miseramente a sí misma se atormenta y lamenta su propia desgracia</i>	Rosa Helena Chinchilla	789
Marsha S. Collins. <i>The Soledades, Góngora's Masque of the Imagination</i>	Mary Lee Cozad	790
Theresa Ann Sears. <i>Clio, Eros, Thanatos: The "Novela sentimental" in Context</i>	V. S. Benfell III	792
Anne J. Cruz. <i>Discourses of Poverty: Social Reform and the Picaresque Novel in Early Modern Spain</i>	Hilaire Kallendorf	794
Denis Hüe. <i>La poésie palinodique à Rouen (1486-1550)</i>	Ehsan Ahmed	795
Antoine Cauchie. <i>Grammaire française (1586): Texte latin original</i>	Danielle Trudeau	797
Hélène Germa-Romann. <i>Du "bel mourir" au "bien mourir." Le sentiment de la mort chez les gentilshommes français (1515-1643)</i>	Elizabeth A. R. Brown	798
Raymond A. Mentzer and Andrew Spicer, eds. <i>Society and Culture in the Huguenot World, 1559-1685</i>	Mack P. Holt	800
Madeleine Lazard. <i>Les Avenues de Fémynie: Les femmes et la Renaissance</i>	Cathleen M. Bauschatz	801
Franco Giaccone, ed. <i>Le Cinquiesme Livre: Actes du colloque international de Rome (16-19 octobre 1998)</i>	Barbara C. Bowen	803
Gerald Sandy, ed. <i>The Classical Heritage in France</i>	Jan Pendergrass	804
Luciano Floridi. <i>Sextus Empiricus: The Transmission and Recovery of Pyrrhonism</i>	William M. Hamlin	806
Géralde Nakam. <i>Les Essais de Montaigne: miroir et procès de leur temps: témoignage historique et création littéraire</i>	Ehsan Ahmed	808
Colette H. Winn, ed. <i>Protestations et revendications féminines. Textes oubliés et inédits sur l'éducation féminine (XVI^e-XVII^e siècle)</i>	Christine Clark-Evans	809

Anthony Levi. <i>Renaissance and Reformation: The Intellectual Genesis</i>	Marcia. L. Colish	811
Roland H. Bainton and Delio Cantimori. <i>The Correspondence of Roland H. Bainton and Delio Cantimori 1932-1966: An Enduring Transatlantic Friendship between Two Historians of Religious Toleration</i>	John Monfasani	814
Toon Van Houdt, Jan Papy, Gilbert Tournoy, and Constant Matheussen, eds. <i>Self-Presentation and Social Identification: The Rhetoric and Pragmatics of Letter Writing in Early Modern Times</i>	Emil J. Polak	816
Gian Vincenzo Pinelli and Claude Dupuy. <i>Une correspondance entre deux humanistes</i>	William McCuaig	818
Anthony Grafton. <i>Bring Out Your Dead: The Past as Revelation</i>	Donald R. Kelley	821
Daniel Ménager. <i>Diplomatie et théologie à la Renaissance</i>	Timothy Hampton	822
Larissa J. Taylor, ed. <i>Preachers and People in the Reformations and Early Modern Period</i>	John W. O'Malley	824
Robert J. Bast and Andrew C. Gow, eds. <i>Continuity and Change: The Harvest of Late-Medieval and Reformation History: Essays presented to Heiko A. Oberman on his 70th Birthday</i>	David C. Steinmetz	826
Marco Bellabarba, Gerd Schwerhoff, and Andrea Zorzi, eds. <i>Criminalità e giustizia in Germania e in Italia: Pratiche giudiziarie e linguaggi giuridici tra tardo medioevo ed età moderna</i>	Edward Peters	827
Barbara Fuchs. <i>Mimesis and Empire. The New World, Islam, and European Identities</i>	Marina Brownlee	829
Michael Jeanneret. <i>Perpetual Motion: Transforming Shapes in the Renaissance from da Vinci to Montaigne</i>	Norberto Massi	831
Luba Freedman and Gerlinde Huber-Rebenich, eds. <i>Wege zum Mythos</i>	Natalia Agapiou	832
Mirka Beneš and Dianne Harris, eds. <i>Villas and Gardens in Early Modern Italy and France</i>	Michael Leslie	834
Melissa R. Katz and Robert A. Orsi, eds. <i>Divine Mirrors: The Madonna Unveiled</i>	Katherine A. McIver	836
Thomas P. Campbell. <i>Tapestry in the Renaissance: Art and Magnificence</i>	Diane Wolfthal	837
Stephen K. Scher, ed. <i>Perspectives on the Renaissance Medal</i>	Arne R. Flaten	839
Goran V. Stanivukovic, ed. <i>Ovid and the Renaissance Body</i>	Ilana Zinguer	841
Valeria Finucci and Kevin Browlee, eds. <i>Generation and Degeneration: Tropes of Reproduction in Literature and History from Antiquity through Early Modern Europe</i>	Guido Ruggiero	843
Anthony Grafton and William R. Newman, eds. <i>Secrets of Nature: Astrology and Alchemy in Early Modern Europe</i> ; and Pierre Jean Fabre. <i>L'alchimiste chrétien: traduction anonyme inédite du XVIII^e siècle avec le fac-similé de l'édition latine originale</i>	Jeanne Harrie	846
Thomas Vaughan and Rebecca Vaughan. <i>Thomas and Rebecca Vaughan's Aqua Vitae: Non Vitis (British Library MS, Sloane 1741)</i>	Charles W. Clark	849
Daniel Stolzenberg, ed. <i>The Great Art of Knowing: The Baroque Encyclopedia of Athanasius Kircher</i>	Ann E. Moyer	850
Owen Gingerich. <i>An Annotated Census of Copernicus' De Revolutionibus: (Nuremberg, 1543 and Basel, 1566)</i>	Wilbur Applebaum	852

Kenneth J. Howell. <i>God's Two Books: Copernican Cosmology and Biblical Interpretation in Early Modern Science</i>	W. R. Laird	854
Stephen Gaukroger. <i>Francis Bacon and the Transformation of Early-Modern Philosophy</i>	Brian Vickers	856
Ann E. Moyer. <i>The Philosophers' Game: Rithmomachia in Medieval and Renaissance Europe, with an edition of Ralph Lever and William Fulke, The Most Noble, Auncient, and Learned Playe (1563)</i>	Robert Goulding	859
Wolfram Ax, ed. <i>Von Eleganz und Barbarei. Lateinische Grammatik und Stilistik in Renaissance und Barock</i>	Jeanine De Landtsheer	861
Rudolph Agricola. <i>Letters</i>	Charles G. Nauert	863
Sari Kivistö. <i>Creating Anti-eloquence: Epistolae obscurorum virorum and the Humanist Polemics on Style</i>	Jeroen Jansen	864
Harm-Jan van Dam, trans. <i>Hugo Grotius: De imperio summarum potestatum circa sacra</i> , Vol. 1-2	Hilmar M. Pabel	866
Craig E. Harline and Eddy F. Put, eds. <i>A Bishop's Tale: Mathias Hovius Among His Flock in Seventeenth-Century Flanders</i>	Katharine J. Lualdi	867
Kantik Ghosh. <i>The Wycliffite Heresy: Authority and the Interpretation of Texts</i>	Nancy Bradley Warren	869
Susanne Saygin. <i>Humphrey, Duke of Gloucester (1390-1447) and the Italian Humanists</i>	Kenneth Bartlett	871
Norman L. Jones. <i>The English Reformation: Religion and Cultural Adaptation</i>	David Harris Sacks	872
Peter Marshall and Alec Ryrie, eds. <i>The Beginnings of English Protestantism</i>	Stanford Lehmberg	874
R.W. Hoyle. <i>The Pilgrimage of Grace and the Politics of the 1530s</i>	William Palmer	876
Geoffrey Gibbons. <i>The Political Career of Thomas Wriothesley, First Earl of Southampton 1501-1550, Henry VIII's Last Chancellor</i>	R. Malcolm Smuts	878
Stephen Alford. <i>Kingship and Politics in the Reign of Edward VI</i>	Robert C. Braddock	879
John Craig. <i>Reformation, Politics and Polemics: The Growth of Protestantism in East Anglian Market Towns, 1500-1610</i>	Felicity Heal	881
Barry H. Howson. <i>Erroneous and Schismatical Opinions: The Question of Orthodoxy regarding the Theology of Hanserd Knollys (ca. 1599-1691)</i>	R. Emmet McLaughlin	882
Michael Mendle, ed. <i>The Putney Debates of 1647: The Army, the Levellers, and the English State</i>	Chris R. Kyle	883
Alan Houston and Steve Pincus, eds. <i>A Nation Transformed: England after the Restoration</i>	Paul Hartle	885
T. R. Langley. <i>Image Government: Monarchical Metamorphosis in English Literature and Art, 1649-1702</i>	Rebecca S. More	886
Dorothy Auchter. <i>Dictionary of Literary and Dramatic Censorship in Tudor and Stuart England</i> ; Andrew Hadfield, ed. <i>Literature and Censorship in Renaissance England</i> ; Cyndia Susan Clegg. <i>Press Censorship in Jacobean England</i> ; and Paul J. Voss. <i>Elizabethan News Pamphlets: Shakespeare, Spenser, Marlowe and the Birth of Journalism</i>	Alexandra Halasz	888
Andrew Hadfield, ed. <i>The Cambridge Companion to Spenser</i> ; Russ McDonald. <i>The Bedford Companion to Shakespeare: An Introduction with Documents</i> ; and Thomas N. Corns, ed. <i>A Companion to Milton</i>	Margaret Christian	894

N. H. Keeble, ed. <i>The Cambridge Companion to Writing of the English Revolution</i>	Timothy Raylor	897
Michael Witmore. <i>Culture of Accidents: Unexpected Knowledges in Early Modern England</i>	Catherine Gimelli Martin	899
Dennis Kezar. <i>Guilty Creatures: Renaissance Poetry and the Ethics of Authorship</i>	Cyndia Susan Clegg	900
David Hawkes. <i>Idols of the Marketplace: Idolatry and Commodity Fetishism in English Literature, 1580-1680</i>	Justin Hastings-Merriman	903
Ceri Sullivan. <i>The Rhetoric of Credit: Merchants in Early Modern Writing</i>	Jonathan Gil Harris	905
Raphael Lyne. <i>Ovid's Changing Worlds: English Metamorphoses, 1567-1632</i>	Eleanor Winsor Leach	906
Anthony Miller. <i>Roman Triumphs and Early Modern English Culture</i> ; and Michelle O'Callaghan. <i>The "Shepherds Nation": Jacobean Spenserians and Early Stuart Political Culture, 1612-1625</i>	Timothy Langley	908
Lee Piepho. <i>Holofernes' Mantuan: Italian Humanism in Early Modern England</i>	William J. Kennedy	911
Richard J. DuRocher. <i>Milton among the Romans: The Pedagogy and Influence of Milton's Latin Curriculum</i>	John Mulryan	913
Rhonda Lemke Sanford. <i>Maps and Memory in Early Modern England: A Sense of Place</i>	Catherine Delano-Smith	915
Patricia Palmer. <i>Language and Conquest in Early Modern Ireland: English Renaissance Literature and Elizabethan Imperial Expansion</i> ; and Joan Fitzpatrick. <i>Irish Demons: English Writings on Ireland, the Irish, and Gender by Spenser and his Contemporaries</i>	Andrew Zurcher	916
Mary Beth Rose. <i>Gender and Heroism in Early Modern English Literature</i>	Sara Jayne Steen	919
Karen Raber. <i>Dramatic Difference: Gender, Class, and Genre in the Early Modern Closet Drama</i>	Marta Straznicki	921
Joyce Green MacDonald. <i>Women and Race in Early Modern Texts</i>	Peter Erickson	922
Heidi Hutner. <i>Colonial Women: Race and Culture in Stuart Drama</i>	Viviana Comensoli	923
Elizabeth Jane Weston. <i>Collected Writings</i>	Gail E. Cohee	925
Margaret Cavendish. <i>Bell in Campo and The Sociable Companions</i>	Cynthia Garrett	926
Lori Humphrey Newcomb. <i>Reading Popular Romance in Early Modern England</i>	Catherine R. Eskin	928
Adam Fox. <i>Oral and Literate Culture in England 1500-1700</i>	Kirilka Stavreva	930
Juliet Fleming. <i>Graffiti and the Writing Arts of Early Modern England</i>	Michael Denbo	931
William W. E. Slights. <i>Managing Readers: Printed Marginalia in English Renaissance Books</i>	Martha W. Driver	933
Ann Rosalind Jones and Peter Stallybrass. <i>Renaissance Clothing and the Materials of Memory</i>	Rebecca S. More	934
T. Alan Smith and Peter C. Rollins, eds. <i>Shakespeare's Theories of Blood, Character, and Class: A Festschrift in Honor of David Shelley Berkeley</i> ; and Donald Hedrick and Bryan Reynolds, eds. <i>Shakespeare Without Class: Misappropriations of Cultural Capital</i>	Mark Taylor	936

Ewan Fernie. <i>Shame in Shakespeare</i>	Lowell Gallagher	939
Laurie Shannon. <i>Sovereign Amity: Figures of Friendship in Shakespearean Contexts</i>	Susan Ahern	941
Alan C. Dessen. <i>Rescripting Shakespeare: The Text, the Director, and Modern Productions</i> ; and Courtney Lehmann. <i>Shakespeare Remains: Theater to Film, Early Modern to Postmodern</i>	Joe Falocco	943
Ellen Spolsky. <i>Satisfying Skepticism: Embodied Knowledge in the Early Modern World</i>	Lawrence F. Rhu	945
Mathew R. Martin. <i>Between Theater and Philosophy: Skepticism in the Major City Comedies of Ben Jonson and Thomas Middleton</i>	Hardin Aasand	947
Philip West. <i>Henry Vaughan's Silex Scintillans: Scripture Uses</i>	Jonathan F. S. Post	949
Rebecca Herissone. <i>Music Theory in Seventeenth-Century England</i>	Linda Phyllis Austern	950
Matthew Spring. <i>The Lute in Britain: A History of the Instrument and Its Music</i>	Hiroyuki Minamino	952
Books Received		954
Advertising and Ad Rates		977
Renaissance Society of America Reprint Texts		996
2004 Research Grants Competition		997
<i>Renaissance Quarterly</i> Style Sheet (Revised September 2002)		999

Cover illustration:

Andrea Alciato (engraving dated 1558) from Antoine Lafreri, *Illustrium
iurisconsultorum imagines*. Rome, Lafreri, 1566. See in this issue *Alciato and
the Grammarians: The Law and the Humanities in the Parergon iuris libri duodecim*
by Denis L. Drysdall.